



Havnin í Shanghai, har føroyingar sótu fastir undir krígunum

Selnasta bókin er ikki komin enn

Niels Juel hevur ongarn atlanir um at gevast við at skriva.

—Bókurnar hava verið væl móttúknar og tilfarið er nógv at oysa av. Eg havi umhugsað eisini at geva eina nýggja flaggsøgu út. Flaggsøgan "Merkið" kom út í 1980, men síðan tá er nógv tilfar lagt afturat. Eg ætli mær at skriva so leingi eg orki, tí í hesum arbeiði trívist eg. Tað at merkja at

fólk eru glað fyri mínar bókum gevur áráði at halda fram, sigur Niels Juel.

Í Triðju bókini í røðini "Teir sigldu út" eru 15 greinar um menn sum baldust á heimshøvunum undir seinna heimsbardaga.

Millum annað verður greitt frá Edmundi Jacobsen, sum var staddur í London í 1941, tá býurin var bumbaður sundur og saman. Edmund luttek í bjargingararbeiðinum.

Eisini verður skrivað um

Napoleon Jensen, sum var innilestur í Suðurameriku. Drúgv grein er um útsetan Anskar Johannesen av Skála, sum búði í USA ein stóran part av lívinum. Hann forlisti, men varð bjargaður tvær reisir undir krígunum. Grein er eisini um eitt kenst havnaandlit. Jógvann Martin Joensen, sum sigldi í fronskum farti undir krígunum.

"Søgan er rík, hon tæmist ikki, spurningurin er bert hvar tú skal gevast," soleiðis sigur Niels Juel fyri í samrøðuni. Hetta er eisini galdandi fyri undirritaða.

Frásøgufrói Niels Juel greiðir frá og vit kundu sitið enn. Hesa søguna fekk eg í durðinum, áðrenn eg fór út aftur í vetrarskýmingina. Nú var heglurin blotnaður til vátakava.

—Forrestin, hetta eru einastu timburhús í havnini, sum eru bygd í tíðarskeiðnum 1945-49. Ein týsdag í 1945 stóð í ein lýsing í Dimmalætting. Har stóð at timburrættgeringin var avtikin. Eg vildi hava eina timburhús. Undir krígunum hevði eg biðið gubba mín um at gera ein lista yvir tilfarið sum kravdist til eina hús. Eg arbeiðdi í Sjóvinnubanknum um tað mundi.

Tá eg sá lýsingina tók eg tilfarslistan beinanvegin fram og fór í timburbaldilin. Leygardagin var nýggj lýsing í Dimmalætting. Har stóð at timburrættgeringin aftur var sett í verk. Eg ringdi til timburbaldilin og spurdi hvussu gekkst við mínum "bestillingi". Eg fekk at vita, at eg hevði bestilt tá ongina rationering var og tí fekk eg timbrið. Evropa lá í sort og tí var stóru tørvur á timbri. Tað gingi fyra ár, áðrenn skamtanin varð avtikin og føroyingar aftur kundu byggja timburhús.

Arabo: Undantøk verða í veiðuloyvvunum

— Í upprunauppskotinum til umsetiligar kvotur verða eisini veiðuloyvir umrødd, men tað verður ikki soleiðis, at tú skal hava alla inntøkuna á sjónum fyri at fáa veiðuloyvi, sigur landsstýrismaðurin í fiskimálum

Landstýrið viðgerð í løtuni uppskotið um umsetiligar kvotur og uppskotið annars um framtidar fiskivinnu í Føroyum. Arabo roknað við, at greitt verður at leggja uppskotið fyri tingið týsdagin í komandi viku. Í hesum uppskotið verður kravt at øll fiskifør hava veiðuloyvi, eisini smábátar, um teir skulu hava rætt til at avreiða.

Hvussu við veiðuloyvvunum, skal ein hava alla inntøkuna á sjónum, fyri at fáa veiðuloyvi?

— Í uppruna uppskotinum er lagt ógvuliga strangt út, vit hava nú togt henda partin av uppskotinum eitt sindur. Ein pensionistur, sum vanliga hevur røð út, skal

sjálvsagt eisini hava loyvi at rógva út í framtíðini, um hann orkar. Hann skal eisini sleppa at avreiða, um hetta er neyðugt, sigur Thomas Arabo.

— Sama er galdandi fyri ein sjómann, sum ein part av árinum siglir aðrastaðir enn í føroyskum sjógv. Tá hann er heima í fri, so skal hann hava møguleika at rógva út og avreiða.

— Men vit hava sett avmarkingar í veiðuloyvini. Ein sum hevur høvuðsinntøku sína á landi kann ikki fáa veiðuloyvi, sigur Thomas Arabo.

— Endamálið við kvotum og veiðuloyvvunum er at rationalisera fiskivinnuna og veiduna eftir tí fiski sum svimur undir Føroyum. Tí kann ikki

hvør Hannus og Janus fáa veiðuloyvi og hava møguleika til at avreiða, tá høvuðsvinna hansara liggur á landi, sigur hann.

— Men tað verður altíð møguligt hjá føroyingum, høgum sum lágum, at fara á flot og fáa sær at kóka. Tað er bert tá talan er um vinnulig endamáli og talan er um avreiðing, at vit seta avmarkingar, sigur Thomas Arabo.

Tosað hevur verið um, at ikki er semja innan samgonguna um handilskvoturnar. Hesum avsnar Thomas Arabo.

— Uppskotið fer niðan í tingið týsdagin, sigur hann.

jústinus

Klár & vækur minni eru **GÓÐ MINNI**

við **VIDEO/CAMCORDER** eru tey **ALTÍÐ FYRSTA FLOKS**



GSE 1209 P Videobandspælarir
83 rásir, elektr. stilling/leiing, minni til 80 skráir - 8 um árið, aut. tendr./slökkja, aut. spoling/leiing, fjárfstýring, elektr. bandtjeliari alskyns aðrir hugsandi hentleikar...

kr. **3.275,-**



E 200 Camcorder-videokamera
Bert eitt av mongum í Canon-røðini. Tendra og taka upp. Einastandandi elektronisk stýringarnar klára restina. Hópur av tekniskum møguleikum.

kr. **7.950,-**

Vit senda um alt landið

Satronic

Box 49 - 600 Saltangará - Tlf. 48940 - Fax. 48947

ósannar ræðusøgur um Teistatúrin

Viðmerkingar til útsøgnir og ræðugrein í Sosialinum 3. des. 1993, av royndum ónavngivnum sjómanni um túrin við Teistanum mána-kvöldið 29. nov. 93 til Suðuroyar.

Ósannindini um at fortøyningstrossar lógu og furaðu borð úr borði og slongdust í vindinum, er sum alt annað, ið verður frambrótt av ónavngivnum fólk, og skuldi tí ikki verið viðmerking vert, men sumt er sum ein ikki kann lata fara ótalað aftur við borðinum.

Veruleikin var at allir trossar vóru væl og virðiliga tjóðar, bæði á bakkanum og afturi á poopinum. Ein springendi, sum nýttur verður á Drelnesi og verður brúktur sum fastur endi,

varð væl tjóðaður øðrumegin í ein pullart. Tá ið hann flotaði út, vistu vit, sum hava við brúna at gera, at einki var at óttast, tí endin var so mikið stuttur, at hann illa røkk í sjógv og tá ið Teistin er umleið 100 metrar langur, mettu vit tað ikki neyðugt at seta fólk á bakkan sum líkindini vóru at hála ein enda inn, sum ongan skaða kundi gera. Sjálvur sigur hesin ónavngivni sjógarpurin, at hann og hinir sjómennirnir sjálvi andi ikki kundu til ótta, tí teir vóru jú vanir við slíkt, men hví so seta slíkar ræðusøgur í gongd fyri at ræða konufólk, børn og onnur, tá ein veit, at tað verður trúð slíkum gøpnum um teir talu satt ella, sum í hesum førinum, ósatt.

Matrósamir, 5 í tali, 4 suðuroyingar og ein norðingur, sum vóru við henda umtalaða túr, eru allir sera

dugnaligir sjómenn og vita teir allar samir, hvat teir skulu gera, tá hesar ymisku støðurnar taka seg upp og meti eg teir allar samir fullt á hædd í sjómansskapi við tann ónavngivna sjógarpin, sum var við og ikki torir at leggja navn til sínar ósonnu pástandir. Siglingin eftir Trongisvágsfirði hevur als einki við hetta mál at gera og skal meiniga manningin á Teistanum ikki vevjast upp í tað málið.

Undirritaði er av teirri áskoðan at henda óskiliga brævskrivningin ber brá av meir ella minni persónsjagstran móti ávisum manni. Tílk umtala byggir einki upp, niðurbýtur og ger ilt veri.

Erland Mørkøre
Stýrimaður
Teistin